

N° du film : 11090

Version : 2

2003-08-27

Entente/contrat : 16525

Land in Anguish (pr., s.t.a.)

GENRE : Drame

RÉSUMÉ :

Dans un pays fictif de l'Amérique latine, un journaliste appuie le candidat d'un parti conservateur, puis change d'avis et se range du côté du candidat libéral. Au terme des élections, ce dernier renie ses engagements politiques. Désillusionné, le journaliste retourne à l'écriture.

MOTIFS :

Réalisé en 1967, ce classique du grand cinéaste Glauber Rocha est reclassé dans la catégorie « Visa général », car ni son sujet ni son traitement ne peuvent aujourd'hui heurter qui que ce soit.

CLASSEMENT : Visa général

INDICATION (S) : -

3 septembre 2003

Service du classement des films

BUREAU DE CENSURE DU CINÉMA DU QUÉBEC

FICHE D'EXAMEN

TERRA EM TRANSE

TERRE EN TRANSE

langue: Portugais / Français
 première instance () FA ()
 procédure d'appel () 14 ()
 VM () après appel () 18 ()
 V. antérieure () DATE

7 () 14 (X) 18 () REFUS ()

TITRE:

FORMAT () N/B () C () PROCÉDÉ

NATIONALITÉ ET ANNÉE: BRESILIENNE

RÉALISATEUR : Glauber ROCHA

INTERPRÈTES : P. GRACIANO P. AUTRAN
C. ROCHA D. LEAO

M
É
T
R
A
G
E
 VER: 108 mn
 documentation

AF	CF	FR	MPH	SS
AL	CT	IS	NYT	TC
CC	FF	MON	POS	TLC
CIN	FQ	MPE	SAI	TLR
				VAR

Prix international de la critique (Cannes) 67
Prix Luis Bunuel

AB A 15.11.76	B.C.	MAN	N.B.	N.S.	ONT A 09.78	SAS	TEX		
ALL	AUS	FRA	G.B.	GRE	ITA	SUE			
CCA	CCC	G.S.	MFB	NCO	OCF				

VI: LD ND AG PS JT PT	PRÉSIDENT DU JURY PT DATE 7/8/67 14 ANS
VR: LD ND AG PS JT PT	
VS: LD (ND) AG PS JT (PT)	

RAPPORT INDIVIDUEL () INTERPRÈTE () OFFICIEL (X): 7 () 14 (X) 18 () REFUS ()

7.8.67

DATE D'EXAMEN

DISTRIBUTEUR

FIFM

TITRE ET NO D'ENREGISTREMENT

Fios que de la vie politique au Brésil sur
 le mode tragico-sabine: un poète cherche
 en vain l'homme politique qui incarne
 ses propres convictions et sentiments révolus.
 honneur au sujet d'un peuple qui essaie
 de surmonter dans la confusion des valeurs
 qui lui sont proposées par ses différents
 leaders.

Le matins de compréhension qu'il exige
 de même que le traitement visuel font de
 ce film un spectacle non adapté à des
 enfants de moins de 14 ans

[Signature]
 SIGNATURE

N.B. - le rapport examine le thème, le traitement et formule une conclusion

* Signification des sigles, au verso

TERRA EM TRANSE
-TERRE EN TRANSE-
7.8.67

SIGLES

PÉRIODIQUES

AF: AMIS DU FILM ET DE LA TÉLÉVISION (CCA) (BELGIQUE)
AL: ARTS ET LOISIRS (FRANCE)
CC: CAHIERS DU CINÉMA (FRANCE)
CIN: CINÉMA (FRANCE)
CF: LA CINÉMATOGRAPHIE FRANÇAISE, LE FILM FRANÇAIS (FRANCE)
CFN: CATHOLIC FILM NEWSLETTER (NCO) (USA)
CT: CINÉMA ET TÉLÉCINÉMA (OCF) (FRANCE)
FF: FILMS AND FILMING (GRANDE-BRETAGNE)
FQ: FILM QUATERLY (USA)
FR: FILMS IN REVIEW (USA)
IS: IMAGE ET SON (SAI) (FRANCE)
MON: LE MONDE (FRANCE)
MPE: MOTION PICTURES EXHIBITOR (USA)
MPH: MOTION PICTURE HERALD (USA)
NYT: NEW YORK TIMES (USA)
POS: POSITIF (FRANCE)
SAI: LA SAISON CINÉMATOGRAPHIQUE (IS) (FRANCE)
SC: SEGNALAZIONI CINEMATOGRAFICHE (CCC) (ITALIE)
SS: SIGHT AND SOUND (GRANDE-BRETAGNE)
TC: TÉMOIGNAGE CHRÉTIEN (FRANCE)
TLC: TÉLÉCINÉ (FRANCE)
TLR: TÉLÉRAMA (OCF) (FRANCE)
VAR: VARIETY (USA)

ORGANISMES

ALB: ALBERTA (F, A, R, REJ)
ALL: ALLEMAGNE (6j, 6n, 12j, 12n, 16j, 16n, 18j, 18n)
AUS: AUSTRALIE (G, A, SA)
B.C.: BRITISH COLUMBIA (G, A, R, REJ)
CCA: CENTRE CATHOLIQUE D'ACTION CINÉMATOGRAPHIQUE (BELGIQUE) (1a, 1, 1R, 2a, 2, 2R, 2RR, 3, 4) (in AF)
CCC: CENTRO CATTOLICO CINEMATOGRAFICO (ITALIE) (T, Tr, A, Am, Ar, S, E) (in SC)
FRA: FRANCE (V, 13, 18)
G.B.: GRANDE-BRETAGNE (U, A, X)
GRE: GRÈCE (K, AK)
G.S. GREEN SHEET (USA) (C, GA, Y, MY, A)
ITA: ITALIE (V, 14, 18)
MAN: MANITOBA (G, A, R, REJ)
MFB: MONTHLY FILM BULLETIN (G.B.) (D, C, B, A-1, II, III)
N.B.: NEW BRUNSWICK (G, A, R, REJ)
NCO: NCOMP: NATIONAL CATHOLIC OFFICE FOR MOTION PICTURES (USA) (AI, AII, AIII, AIV, B, C) (in CFN) (NCFN)
N.S. NOVA SCOTIA (G, A, R, REJ)
OCF: OCFC: OFFICE CATHOLIQUE FRANÇAIS DU CINÉMA (FRANCE) (F, AO, A, AR, EX, D, R) (in CT, TLR, CCRT)
OCN: OCNTD: OFFICE CATHOLIQUE NATIONAL DES TECHNIQUES DE DIFFUSION (QUÉBEC) (T, Aa, A, AR, D, P)
ONT: ONTARIO (G, A, R, REJ)
SAS: SASKATCHEWAN (G, A, R, REJ)
SUE: SUÈDE (Röd, Grön, Gul, Vit)
TEX: TEXAS, (GA, MYA, MA)